

31970R1253

1.7.1970

EUROOPA ÜHENDUSTE TEATAJA

L 143/1

**NÕUKOGU MÄÄRUS (EMÜ) nr 1253/70,****29. juuni 1970,****millega muudetakse mitmeid põllumajandusmäärusi litsentside ja maksude osas**

EUROOPA ÜHENDUSTE NÕUKOGU,

võttes arvesse Euroopa Majandusühenduse asutamislepingut,

võttes arvesse nõukogu 22. septembri 1966. aasta määrust nr 136/66/EMÜ õli- ja rasvaturu ühise korralduse kohta, <sup>(1)</sup> viimati muudetud määrusega (EMÜ) nr 2146/68, <sup>(2)</sup> eriti selle artikli 17 lõiget 1,

võttes arvesse nõukogu 27. oktoobri 1966. aasta määrust nr 162/66/EMÜ ühenduse ja Kreeka vahelise õli- ja rasvakaubanduse kohta, <sup>(3)</sup> eriti selle artiklit 8,

võttes arvesse nõukogu 13. juuni 1967. aasta määrust nr 120/67/EMÜ teraviljaturu ühise korralduse kohta, <sup>(4)</sup> viimati muudetud määrusega (EMÜ) nr 2463/69, <sup>(5)</sup> eriti selle artikli 16 lõiget 5,

võttes arvesse nõukogu 13. juuni 1967. aasta määrust nr 122/67/EMÜ munaturu ühise korralduse kohta, <sup>(6)</sup> viimati muudetud määrusega (EMÜ) nr 436/70, <sup>(7)</sup> eriti selle artikli 9 lõike 2 neljandat lõiku,

võttes arvesse nõukogu 25. juuli 1967. aasta määrust nr 359/67/EMÜ riisituru ühise korralduse kohta, <sup>(8)</sup> viimati muudetud määrusega (EMÜ) nr 2463/69, eriti selle artikli 17 lõiget 5,

võttes arvesse nõukogu 18. detsembri 1967. aasta määrust nr 1009/67 suhkruturu ühise korralduse kohta, <sup>(9)</sup> viimati muudetud määrusega (EMÜ) nr 853/70, <sup>(10)</sup> eriti selle artikli 17 lõike 2 viiendat lõiku,

võttes arvesse nõukogu 27. juuni 1968. aasta määrust (EMÜ) nr 804/68 piima- ja piimatooteturu ühise korralduse kohta, <sup>(11)</sup> viimati muudetud määrusega (EMÜ) nr 2622/69, <sup>(12)</sup> eriti selle artikli 17 lõiget 3,

võttes arvesse komisjoni ettepanekut,

võttes arvesse Euroopa Parlamendi arvamust <sup>(13)</sup>

ning arvestades, et:

määrustes nr 136/66/EMÜ, 120/67/EMÜ, 359/67/EMÜ, 1009/67/EMÜ ja (EMÜ) nr 804/68 on sätestatud asjakohaste toodete iga ühendusse impordi või ühendusest ekspordi tingimuseks impordi- või ekspordilitsentsi esitamine; nende määrustega on kehtestatud eeskirjad maksude või toetuste eelneva kindlaksmääramise kohta; võttes eriti arvesse impordi- ja ekspordilitsentside üha laiemat kohaldamisala kogu ühenduses, tuleks täpsustada, et maksude ja toetuste eelneva kindlaksmääramise korral tuleks neid litsentse vastavalt senisele tavale kasutada eelneval kindlaksmääramisel abidokumentidena;

teatavates määrustes eri turusektorite ühise korralduse kohta on sätestatud, et maksude eelneva kindlaksmääramise eeskirjad võtab vastu komisjon vastavalt korralduskomitee menetlusele; teised määrused vaikivad sellest punktist; selle tulemusel puudub erinevate valdkondade eeskirjades mõnel juhul ühtsus; parema juhtimise huvides on soovitatav, et eri sektorites võetaks vastavalt samale menetlusele vastu ühtsed eeskirjad;

<sup>(1)</sup> EÜT 172, 30.9.1966, lk 3025/66.<sup>(2)</sup> EÜT L 314, 31.12.1968, lk 1.<sup>(3)</sup> EÜT 197, 29.10.1966, lk 3393/66.<sup>(4)</sup> EÜT 117, 19.6.1967, lk 2269/67.<sup>(5)</sup> EÜT 312, 12.12.1969, lk 3.<sup>(6)</sup> EÜT 117, 19.6.1967, lk 2293/67.<sup>(7)</sup> EÜT L 55, 10.3.1969, lk 1.<sup>(8)</sup> EÜT 174, 31.7.1967, lk 1.<sup>(9)</sup> EÜT 308, 18.12.1967, lk 1.<sup>(10)</sup> EÜT L 103, 13.5.1970, lk 2.<sup>(11)</sup> EÜT L 148, 28.6.1968, lk 2.<sup>(12)</sup> EÜT L 328, 30.12.1969, lk 8.<sup>(13)</sup> EÜT C 80, 1.7.1970, lk 17.

määrustega nr 120/67/EMÜ, 121/67/EMÜ, <sup>(1)</sup> 168/67/EMÜ, <sup>(2)</sup> 175/67/EMÜ, <sup>(3)</sup> 359/67/EMÜ, 1009/67/EMÜ, (EMÜ) nr 804/68, (EMÜ) nr 805/68, <sup>(4)</sup> (EMÜ) nr 865/68, <sup>(5)</sup> (EMÜ) nr 204/69, <sup>(6)</sup> ja (EMÜ) nr 816/70, <sup>(7)</sup> mis käsitlevad põllumajandustoodangu eri valdkondi, on sätestatud, et alates 1. juulist 1970 kehtivad impordi- ja ekspordilitsentsid ning vajaduse korral eelkinnitussertifikaadid tehingute kohta kogu ühenduses; selle põhimõtte rakendamiseks ettenähtud tähtaeg on osutunud ebapiisavaks; seetõttu on vaja seda tähtaega pikendada,

ON VASTU VÕTNUD KÄESOLEVA MÄÄRUSE:

#### Artikkel 1

1. Määruse nr 136/66/EMÜ artikli 17 lõike 1 esimesele lõigule, määruse nr 120/67/EMÜ artikli 12 esimesele lõigule, määruse nr 359/67/EMÜ artikli 10 lõike 1 esimesele lõigule ja määruse nr 1009/67/EMÜ artikli 11 lõike 1 esimesele lõigule lisatakse järgmine lause:

“Kui maks või toetus on eelnevalt kinnitatud, tehakse sellekohane märge litsentsile, mis toimib sellist eelkinnitamist täiendava dokumendina.”

2. Määruse (EMÜ) nr 804/68 artikli 13 lõikele 1 lisatakse järgmine lause:

“Kui toetus on eelnevalt kinnitatud, tehakse sellekohane märge litsentsile, mis toimib sellist eelkinnitamist täiendava dokumendina.”

#### Artikkel 2

1. Määruse nr 120/67/EMÜ artikli 15 lõige 5 ja määruse nr 359/67/EMÜ artikli 13 lõige 5 asendatakse järgmistega:

“5. Eelkinnitamise üksikasjalikud eeskirjad võetakse vastu artiklis 26 sätestatud korras.

6. Lisatasude astmestiku võtab vastu komisjon.”

#### Artikkel 3

Kuupäev 1. jaanuar 1970 asendatakse kuupäevaga 1. jaanuar 1971:

- määruse nr 120/67/EMÜ artikli 12 lõike 1 kolmandas lõigus,
- määruse nr 121/67/EMÜ artikli 14 lõike 1 teises lõigus,
- määruse nr 168/67/EMÜ artiklis 2,
- määruse nr 175/67/EMÜ artikli 5a lõike 1 teises lõigus,
- määruse nr 359/67/EMÜ artikli 10 lõike 1 teises lõigus,
- määruse nr 1009/67/EMÜ artikli 11 lõike 1 teises lõigus,
- määruse (EMÜ) nr 804/68 artikli 13 lõike 2 teise lõigu esimeses ja teises alapunktis,
- määruse (EMÜ) nr 805/68 artikli 15 lõike 1 teises lõigus,
- määruse (EMÜ) nr 865/68 artikli 6 lõike 1 teises lõigus,
- määruse (EMÜ) nr 204/69 artikli 6 lõike 1 teises lõigus,
- määruse (EMÜ) nr 816/70 artikli 8 lõike 2 teises lõigus.

#### Artikkel 4

Käesolev määrus jõustub 1. juulil 1970.

Käesolev määrus on tervikuna siduv ja vahetult kohaldatav kõikides liikmesriikides.

Luxembourg, 29. juuni 1970

Nõukogu nimel  
eesistuja  
Ch. HEGER

<sup>(1)</sup> EÜT 117, 19.6.1967, lk 2283/67.

<sup>(2)</sup> EÜT 130, 28.6.1967, lk 2593/67.

<sup>(3)</sup> EÜT 130, 28.6.1967, lk 2610/67.

<sup>(4)</sup> EÜT L 148, 28.6.1968, lk 24.

<sup>(5)</sup> EÜT L 153, 1.7.1968, lk 8.

<sup>(6)</sup> EÜT L 29, 5.2.1969, lk 1.

<sup>(7)</sup> EÜT L 99, 5.5.1970, lk 1.